



بەناوی خوای بەخشندەو میھربان
بەناوی گەلەوە
سەرۆکایەتی هەریمی کوردستان - عێراق

پشت بەو یاسایەی نەنجمەنی نیشتمانی کوردستان - عێراق دایناوه و بەپیشی
حۆكمی ماده ده /یەکەم لە یاسای ژمارە (۱)ی سالی ۲۰۰۵، یاسای سەرۆکایەتی هەریمی
کوردستان - عێراق، ئەم یاسایەمان دەرچواند:

یاسای ژمارە (۱۰)ی سالی / ۲۰۰۶
یاسای وەزارەتی ژینگەی هەریمی کوردستان - عێراق

ماددهی یەکەم :

مەبەست لەم زاروانەی خوارەوە واتاکانی بەرامبەريانه بۆ مەستەکانی ئەم یاسایە :

یەکەم: هەریم : هەریمی کوردستان - عێراق .

دووەم: وەزارەت : وەزارەتی ژینگە .

سێیەم: وەزیر : وەزیری ژینگە .

چوارەم: بربکاری وەزارەت : بربکاری وەزارەتی ژینگە .

پێنجەم: نەنجمەن : نەنجمەنی پاراستن و چاکردنی ژینگە لە هەریمی کوردستان دا .

شەشەم: نەنجمەنی پاریزگا : نەنجمەنی پاراستن و چاکردنی ژینگە لە پاریزگادا .

ماددهی دووەم :

وەزارەت ئەم تەرك و فرمانانەی خوارەوە پیادە:

یەکەم: پیشنيازکردنی سیاسەتى گشتى بۆ پاراستنى ژینگە لە پیسبۇون و کارى

چاکتر كردنی چۆنایەتىي ژینگە و خستنەرروى بۆ بەردەم نەنجمەنی وەزیران بۆ

پاسند كردن

دووەم: دەرهەننائى رىئنمايى تايىەت بە دەستنېشانكىردن و بەندو بەسىتى(ضوابط)

پىسکەرەكانى ژینگەو، چاودىرىيەتكەن سەلامەتى بەجىھەننائيان .

سێیەم: پلاندانانى سالانە و مامناوهندو دوورخايەن بۆ پاراستن و چاکتر كردنى

ژینگە .

چوارەم: هاوکارى و ھەماھەنگى لە نىوان وەزارەتەكان و ئەو لايەنانەشدا كە

پەيوەستى پاراستنى ژینگەن .



پنجم: پابهندبوونی هریمی به و ریکه و تسامه و پیمانه و پروتکولانه لایه ن حکومه تی فیدرالیه و پسنه ندکاروه.

ششم: به دواوچوونی سلامه تی زینگه لمیانه لنجامدانی پشکنینی پهیوه است به پیسکره کانی زینگه و نه و فاکته رانه کاریگه ریان هیه لسر سلامه تی زینگه به همه هانگی لگه ل و هزاره ت ولاينه پهیوه ندیداره کان و ده رکدنی رینمايی تایبه ت به ديارکه رو به ندویه است (چوابگ)ی پیسکره کانی زینگه و چاودیری کردنی سلامه تی جیبه جیکردنی.

حدهم: لنجامدانی روپیویه زینگه بیه کان به همه ماهنگی لگه لاینه پهیوه ندیداره کانه وه.

ههشتم: لابرن و چاره سه ر کردنی ئاسهواری چه کی کیمیا يی بـهـهـاوـکـارـی لـهـگـهـلـ لـایـنهـ پـهـیـوهـ نـدـیدـارـهـ کـانـهـ وـهـ بـقـ پـاـکـرـدـنـهـ وـهـ کـیـلـگـهـ کـانـیـ مـیـنـ وـ پـاشـمـاـوـهـ چـهـکـ وـ جـبـهـخـانـهـ وـهـ وـمـادـدـانـهـ کـهـ بـوـونـهـ تـهـ هـقـیـ پـیـسـ بـوـونـیـ زـینـگـهـ .

نؤیم: هاندانی ئاماذه کردن و بـلـاـوـکـرـدـنـهـ وـهـ توـیـزـینـهـ وـهـ وـ لـیـکـوـلـینـهـ وـهـ تـایـبـهـ تـ بـهـ پـارـاسـتنـ وـ چـاـکـکـرـدـنـیـ زـینـگـهـ .

دـهـیـم: هـمـاـهـنـگـیـ وـهـاـوـکـارـیـ لـهـگـهـلـ دـهـزـگـاـکـانـیـ وـهـزارـهـ تـیـ فـیـرـکـرـدـنـیـ بالـاـوـتـوـیـزـینـهـ وـهـ زـانـسـتـیـ وـهـزارـهـ تـهـ کـانـیـ دـیـکـهـ دـاـ ،ـ بـهـمـ بـهـسـتـیـ هـاوـکـارـیـ وـ توـیـزـینـهـ وـهـ وـ لـیـکـوـلـینـهـ وـهـ زـینـگـهـ بـیـهـ کـانـ ،ـ دـامـزـرـانـدـنـیـ نـاـوـهـنـدـیـ توـیـزـینـهـ وـهـ زـینـگـهـ بـیـیـ لـهـ وـهـزارـهـ تـهـ کـهـ دـاـ بـهـ تـایـبـهـ تـیـشـ لـیـکـوـلـینـهـ وـهـ تـایـبـهـ تـ بـهـ بـهـ کـارـ هـیـنـانـیـ چـهـکـ کـیـمـیـاـوـیـهـ کـانـ لـهـ کـورـسـتـانـ .

یازدهم: کار بـقـ بـلـاـوـکـرـدـنـهـ وـهـ وـشـیـارـیـ وـ پـوـشـنـبـیرـیـ زـینـگـهـ بـیـیـ وـ وـهـگـهـ رـخـستـنـیـ رـوـلـیـ کـوـمـلـگـایـ مـهـدـهـنـیـ لـهـ بـوـارـهـ دـاـ ،ـ وـیـرـایـ بـوـنـیـاـنـانـیـ تـوـانـسـتـهـ کـانـیـ مـرـؤـظـ لـهـ رـیـگـهـیـ بـهـ پـاـکـرـدـنـیـ کـوـرـوـ خـوـیـ رـاهـیـنـانـیـ تـایـبـهـ تـ بـهـ پـارـاسـتنـیـ زـینـگـهـ وـهـانـدانـیـانـ .

دوازدهم: لـیـکـوـلـینـهـ وـهـ بـهـ دـوـادـاـچـوـونـیـ رـاـپـوـرـتـهـ کـانـ بـقـ هـلـیـسـنـگـانـدـنـیـ کـارـیـگـهـیـ زـینـگـهـ بـیـیـ ،ـ کـهـ لـایـنهـ بـهـ پـرـسـهـ کـانـ پـیـشـکـهـ شـیـانـ دـهـکـهـنـ لـهـمـرـ نـهـ وـ پـرـؤـژـانـهـیـ کـهـ

دادهـمـزـرـیـنـ وـهـ وـانـهـیـ تـیـسـتـاـ دـامـهـزـراـونـ بـقـ پـیـسـهـنـدـ کـرـدـنـیـانـ یـانـ رـهـتـکـرـنـهـ وـهـ بـیـانـ

لـهـ ماـوـهـیـهـ کـیـ گـونـجـاـوـاـ - لـهـ وـ رـوـزـهـ وـهـ کـهـ پـیـشـکـهـ شـ بـهـ وـهـزارـهـ دـهـکـرـیـنـ

www.mojkurdistan.com



سیازدهم: کار کردن بق پاراستنی سروشت و جوانیه کانی و درست کردنی پاونگهی سروشتنی به همه ماهنه کی له گل و هزاره ته کان و لاینه په یوه ندیداره کانه وه .

چواردهم: گرفته به ری شیواری پیویست بق پاراستنی مرؤف و ژینگه له مه ترسیه کانی تیشکاوه ری زیان به خش و ئالوده گی ژینگه بیی .

پازدهم: پشت به ستن به نووسینگه و تاقیگه و لاینه راویز کاریه کان بق ئاماده کردنی راپورت کانی خه ملاندنی کاریگه ری ژینگه بیی و نه جامدانی لیکولینه وه و شیکاری و پیوانه کان له بواره کانی پاراستنی ژینگه به پیی ئه و مه رجانه و هزاره دیاریان ده کات وئه مه ش به رینمايی دهرده چیت .

شاذهم: دانانی بنه ماکانی سه لامه تی بق چاره سه رکردنی پاشماوه و زبل و خاشاک و ماددهی زیانبه خش و ترسناک .

ماددهی سی یەم :

یەکەم: و هزیر: سه رۆکی بالا او ، بھرپرسی نیش و کارو ئاراسته کردنی سیاست و سه رپھرستیکردن و چاودیزی کردنی و هزاره ته که بیه و هموو بھریارو فھرمان و رینمايیگه لیکیش پیووندیيان به رکوفرمان و پیکهات و سه لاحیات و کاروباری دیکهی هونه ری و دارایی و نیداری و ریکختنی و هزاره ته که و هبیه ، بھپیی حومه کانی ياسا ، له و هزیره وه دهرده چی و سه رپھرستی جی بھجی کردنی نیش ده کات و و هزیر لبھرده می نه جومه نه که بیه و بؤی هبیه هندیک له چونکه خویشی نه نداميکی ها و کاری نه جومه نه که بیه و بؤی هبیه هندیک له ده سه لاته کانی بسپیزیت به بھریکاری و هزاره و بھریو و بھر گشتی يه کان و يان ئه و که سانه که بھ شیاویان ده زانیت .

دووهم: بھریکاری و هزاره : له چوار چیووهی ئه و ده ستروییانه که بیی ده سپیزدری له لایه ن و هزیره وه و مه رجه خاوهن بروانامه بیه کی بھرایی زانکو بیت یاریده و هزیر ده دات ، له ئاراسته کردنی و هزاره و سه رپھرستی کردنی کاروباریدا .

سێیەم: نووسینگهی و هزیر: فھرمان بھریک سه رۆکایه تی ده کات و بھریو وه نی

ده بات بھپله بیه بھریو وه بھر، خاوهن بروانامه بیه کی بھرایی زانکو بیی و ژماره بیه ک فھرمان بھریش یاریده ده دهن .



چوارهم: نووسینگه‌ی بريکاري و هزاره‌ت: فه‌رمانبه‌ريک سه‌رۆکاييەتى ده‌كات به‌ريوه‌ي ده‌با به‌پله‌ي به‌ريوه‌بهر، خاوهن بروانامه‌يەكى به‌رايى زانکويى بى و، ژماره‌يەك فرمانبه‌ريش هاوکارى ده‌كەن.

پىئنچەم: راوىئزكاره‌كان: ژماره‌يان لە چوار كەس زىئتر نابى و، مەرجىشە خاوهن بروانامه‌ي زانکويى و پسپۇر بىت.

شەشەم: به‌ريوه‌بهراييەتى گشتى كاروباري ئىدارى و دارايى: به‌ريوه‌بهرىكى گشتى سه‌رۆکاييەتى ده‌كاو به‌ريوه‌ي ده‌با، خاوهن بروانامه‌يەكى به‌رايى زانکويى و پسپۇر و بىت.

حەوتەم: به‌ريوه‌بهراييەتى گشتى پاراستنى ژينگە، ووشياركردنەوەو راگهياندى ژينگەيى: به‌ريوه‌بهرىكى گشتى سه‌رۆکاييەتى ده‌كاو به‌ريوه‌ي ده‌با، خاوهن بروانامه‌يەكى به‌رايى زانکويى بىت ولە راگهياندىدا شاره‌زابى.

ھەشتم: به‌ريوه‌بهراييەتى گشتى كاروباري ھونهرى و خۇق پاراستن لە تىشكاوهرى: به‌ريوه‌بهرىكى گشتى سه‌رۆکاييەتى ده‌كاو به‌ريوه‌ي ده‌با، خاوهن بروانامه‌يەكى به‌رايى زانکويى بىت و پسپۇر و شاره‌زاش بىت.

مادده‌ي چوارهم :

ئەنجومەنلىق پاراستن و چاڭىرىنى ژينگە :

يەكەم: ئەنجومەنلىق مانەي خواره‌وە پىك دىت:

۱) وزير - سەرۆك .

۲) بريکاري و هزاره‌ت - جىڭرى سەرۆك .

۳) به‌ريوه‌بهره گشتى يەكان - ئەندام .

۴) نويئەريک به‌پله‌ي به‌ريوه‌بهرى گشتى به هەريك لەم و هزاره‌تائى خواره‌وە :

۱) و هزاره‌تى شاره‌وانى.

۲) و هزاره‌تى فيئىرىدىنى بالا توېئىنه‌وە زانسىتى

ئەرشىنىزىلەنەن وقایعى كوردستان

۴) و هزاره‌تى دەرامەتە كانى ئاوا .

www.mojkurdistan.com

۵) و هزاره‌تى ناوخۇ .



- ۶) وهزاره‌تی کشتوكال .
- ۷) وهزاره‌تی تهندروستی .
- ۸) وهزاره‌تی پیشەسازی .
- ۹) وهزاره‌تی سامانی سروشتنی .
- ۱۰) وهزاره‌تی گەشتو گوزار .
- ۱۱) وهزاره‌تی کاره‌با .
- ۱۲) وهزاره‌تی بازرگانی .
- ۱۳) وهزاره‌تی گواستنه‌وه .
- ۱۴) نهندامیکیش له خاوهن نهزمون و پسپوران له پاراستنی ژینگه، و هزیر دایدەنی و بۆی ههیه شاره‌زای تر به شدار پی بکات به پیی پیویست .
- ۱۵) نوینه‌ری وهزاره‌تی پهیو هندیداره کانی تر له کاتی پیویست دا .

ماددهی پینجه‌م :

یەکەم: له هەر پاریزگایك ، نهنجومەنیک دادەمەززى ، پیی دەلین (نهنجومەنی پاراستن و چاکردنی ژینگەی پاریزگا) . پاریزگار يان نوینه‌رهکەی سەروکایه‌تى دەکا و پهیوەست دەبیت به نهنجومەن .

دوووهم: نهنجومەن هەلذەسیت به پیکھینانی نهنجومەنی پاریزگا، له لایەن پهیوەندى دارەکان به پاراستن و چاکردنی ژینگە، له پاریزگادا و به پیی رىتمايى كە نهنجومەن دەرى دەکا .

ماددهی شەشەم :

یەکەم: ئەرك و فرمان وئىش وتايىه‌تىيەکان و پىتكەاتەکانى وهزارهت به پېرچ ديار دەكرىت .

دوووهم: و هزير بۆی ههیه، بەرپوە بە رايەتى يان بەش يان ھۆبه بە پیی پیویستى و هزارهت بکاتەوە يان يەكىان بخات يان ئىلغاياب بکات .

ماددهی حەفته‌م :

و هزير بۆی ههیه، رىتمايى پیویست، بۇ ناسانكارى جىبە جىكىردىنى حۆكمەکانى ئەم ياتسانى دەر بکات .

www.mojkurdistan.com



ماددهى شەشىم :

ھەر دەقىك لەگەل حۆكمەكانى ئەم ياسايىدا نەگۈنچى ، كارى پى ناكىت.

ماددهى ئۆيەم :

پىويىستە لە سەر ئەنجومەنى وزىران ولايەنە پەيوەندى دارە كان ، حۆكمەكانى ئەم ياسايى جى بەجي بکەن.

ماددهى دەيەم :

ئەم ياسايى لە رۆزى دەرچۈونىيە وەكارى پىددەكرىت لە رۆژنامەي رەسمى (وەقايى كورستان) بىلەدەكرىتە وە .

**مەسعود بازىانى
سەرۆكى هەريمى كورستان - عىراق**

لە رۆزى (١٩ / ٢٠٠٦) ئى زايىنى لە ھەولىر دەرچۈوه

بەرامبەر ٢٧ / ٢٧٠٦ ئى كوردى